



Ymgyngoriad
GWYNEDD
Consultancy



TRAFNIDIAETH CYMRU
TRANSPORT FOR WALES



Newyddlen Trafnidiaeth Llanbedr Transport Newsletter



Mawrth / March 2025

Y Broses WelTAG

Mae WSP yn parhau i weithio mewn partneriaeth gyda Cyngor Gwynedd, a YGC i gwblhau'r opsiynau posibl i wneud gwelliannau oddi fewn ac o gwmpas Llanbedr, fel rhan o Gam 2 yr astudiaeth WelTAG. Mae hyn yn cynnwys diweddar u'r cynlluniau ar gyfer ffordd newydd posibl i'r gorllewin o Lanbedr, gan gymryd i ystyriaeth yr adborth gan y gymuned a chydweithwyr Trafnidiaeth Cymru a Llywodraeth Cymru.

Hefyd, mae WSP wedi bod yn casglu'r wybodaeth sydd ei angen ar gyfer ymgysylltu â'r cyhoedd a fydd yn mynd yn fyw hwyrach y mis yma. Fel rhan o hyn, maent wedi creu holiadur i ddarganfod barn y cyhoedd, ac wedi casglu gwybodaeth ar gyfer y dudalen we i ddarparu cefndir pellach ar y prosiect i'r ymatebwyr.

WelTAG Process

WSP are continuing to work in partnership with Cyngor Gwynedd and YGC to finalise the potential options for improvements in and around Llanbedr, as part of the WelTAG Stage Two study. This has included updating the designs for a potential new road to the west of Llanbedr, taking into account feedback raised by the community and colleagues at Transport for Wales and Welsh Government.

WSP have also been compiling the required information for the public engagement which is due to go live later this month. As part of this, they have produced a survey to obtain the views of the public, and compiled information for inclusion on the website to provide further background on the project for respondents.

Y Broses WelTAG parhad

Bydd sesiynau galw heibio yn digwydd yn Llanbedr ar ddu a chlysur gwahanol - un yn ystod y dydd ac un fin nos. Bydd y sesiynau yma yn cynnig cyfle i aelodau o'r cyhoedd i gael gwybod mwy a thrafod y cynigion gyda thîm y project. Edrychwr allan am y cyfathrebu yn hysbysebu'r holiadur ac mae dyddiadau'r sesiynau galw heibio i'w gweld isod. Mi fyddwn yn ddiolchgar iawn am eich mewnbwn a'ch cyfranogiad.

Ynghyd a hyn, mae WSP wedi bod yn paratoi micro-efelychiad o fodel traffig o'r ardal leol, a fydd yn cael ei ddefnyddio i brofi effaith yr opsiynau ystyriwyd ar y rhwydwaith ffordd. Mae hyn wedi cynnwys y datblygiad o fodelau i adlewyrchu'r cyfnodau o amser isod, fydd yn galluogi ni i ystyried yr effaith yn ystod y tymor yr haf, ynghyd ag adegau llai prysur:

- Dydd Gwener ar gyfnod prysur yr Haf
- Penwythnos ar gyfnod prysur yr Haf
- Penwythnos tu allan i gyfnod prysur yr Haf

WelTAG Process continued

Drop-in sessions will also be held in Llanbedr on two separate occasions – one during the daytime and one during the evening. These sessions will allow members of the public the opportunity to find out more and discuss the proposals with the project team. Please look out for communications advertising the survey and the dates of the drop-in sessions can be seen below. We would greatly appreciate your input and involvement.

In addition to the above, WSP have been putting together a microsimulation traffic model of the local area, which will be used to test the impact of the options considered on the road network. This has involved the development of models to reflect the below time periods, which will enable us to consider the impacts during the peak summer season, as well as during less busy periods:

- Summer Friday peak period
- Summer weekend peak period
- Out of summer weekend peak period



Amodau Cynllunio

Penodwyd YGC i ymgymryd â gwaith sydd ei angen ar gyfer cychwyn materol ac i gyflawni 9 o'r amodau caniatâd cynllunio presennol. Mae'r 9 amod caniatâd cynllunio rŵan wedi'i rhyddhau yn llwyddiannus. Gwelir cyflawni hyn gan warchod yr hawl cynllunio gwreiddiol fel camau allweddol yn natblygiad y cynllun. Mae YGC wedi ymgymryd â gwaith sydd ei angen ar gyfer cychwyn materol. Mae'r gwaith wedi'i gyflawni yn y pentref gan Jones Bros (gweler y lluniau isod).

Hefyd, mae YGC yn cydweithio gyda WSP ac wedi adolygu'r opsiynau y mae modd eu cyflawni i Gam 2 y WelTAG. Mae gwaith yn symud ymlaen yn dda ar wahanol becynnau sydd yn cynnwys cynigion o fewn y pentref a bydd yr opsiynau yma i weld yn ystod y cyfnod ymgysylltu (gweler rhan Cyfathrebu am fanylion).

Planning Conditions

YGC have been appointed to undertake work required for a material start and to fulfil 9 of the current planning consent conditions. All of the 9 planning consent conditions have now been discharged successfully. Achieving this to protect the original planning permission is seen as a key stage in the development of the scheme. YGC have now undertaken the work needed for the material start. The work in the village has been carried out by Jones Bros (see photos below).

YGC and WSP are collaborating in revising the possible options for WelTAG 2. Work is progressing well on various packages which includes proposals within the village and these options will be available to be viewed throughout the engagement period (see Communication section for further information).



Cyfathrebu

Mi fydd cyfle i'r gymuned rhoi ei barn ar opsiynau trafnidiaeth Llanbedr sydd wedi'i ganfod drwy'r broses WelTAG yn fuan. Ar 25 o Fawrth bydd yr opsiynau ar gael i'w gweld ar dudalen we gwefan Cyngor Gwynedd. Ynghyd a hyn bydd holiadur ar gael i chi rhoi eich sylwadau i Gyngor Gwynedd am yr opsiynau.

I gyd-fynd gyda'r gwaith ymgynghori bydd cyfle i breswylwyr Llanbedr ddod i'r Neuadd yn Llanbedr i weld yr opsiynau a sgwrsio a rhoi ei barn i Gyngor Gwynedd, WSP a YGC. Bydd y **sesiynau galw heibio** yn digwydd ar yr amseroedd/dyddiadau canlynol:

19 o Fawrth 10am – 4pm

25 o Fawrth 4pm – 7pm

Edrychwn ymlaen yn fawr i weld chi yno.

Er mwyn i'r gymuned ddeall y broses WelTAG Llanbedr mae adroddiad cyntaf y broses sef yr Achos am Newid ar gael rŵan ar y wefan
www.gwynedd.llyw.cymru/TrafnidiaethLlanbedr

Mae ymholiadau wedi cyrraedd Cyngor Gwynedd ynglŷn â mynediad i adroddiad WelTAG 1, ymddiheuriadau nad yw'r adroddiad ar y wefan eto, mae gwaith yn digwydd i sicrhau fod fersiwn dwyieithog ar gael a bydd y ddogfen ar gael yn fuan.

Communication

There will be an opportunity for the community to provide their opinions on the Llanbedr transport options identified through the WelTAG process soon. On the 25 of March the options will be available on a webpage on Cyngor Gwynedd's website. A survey will also be available for you to provide comments about the options to Cyngor Gwynedd.

As part of the engagement there will be an opportunity for residents of Llanbedr to visit the Village Hall in Llanbedr to see the options, discuss and provide comments to Cyngor Gwynedd, WSP and YGC. These **drop-in sessions** will be happening at the following times/dates:

19 of March 10am – 4pm

25 of March 4pm – 7pm

We look forward to seeing you there.

In order for the community to understand the Llanbedr WelTAG process the first report of the process the Case for Change is available on the webpage now
www.gwynedd.llyw.cymru/LlanbedrTransport

Cyngor Gwynedd have received enquiries regarding access to the WelTAG 1 report, we apologise that the report is not on the webpage at the moment, we are working to ensure that a bilingual version is available, and the document will be available soon.

Cyfathrebu parhad

Mae cynrychiolwyr o Cyngor Gwynedd, Llywodraeth Cymru, Parc Cenedlaethol Eryri a Thrafnidiaeth Cymru yn cyfarfod yn fisol fel Gweithgor i drafod/adrodd ar waith trafnidiaeth yn Llanbedr.

Mae'r Gweithgor yma yn cyfathrebu gyda'r gymuned drwy'r Cyngor Sir Lleol Annwen Hughes a Gwynfor Owen ynghyd a Chyngor Cymuned Llanbedr, a drwy Newyddlen rheolaidd.

Mae'r wybodaeth am y gwaith gan gynnwys y Newyddlenni diweddar a blaenorol ar gael ar wefan Cyngor Gwynedd drwy'r linc yma

www.gwynedd.llyw.cymru/TrafnidiaethLlanbedr

Communication continued

Representatives from Cyngor Gwynedd, Eryri National Park, Transport for Wales and the Welsh Government meet every month as a Working Group to report/discuss the transport work in Llanbedr.

The Group communicates with the community through Local County Councillors Annwen Hughes and Gwynfor Owen along with Llanbedr Community Council and a regular Newsletter.

The most recent and previous Newsletters along with information about the work is available on Cyngor Gwynedd's website through this link

www.gwynedd.llyw.cymru/LlanbedrTransport

